

Sonic  
power



## RO Instrucțiuni de utilizare

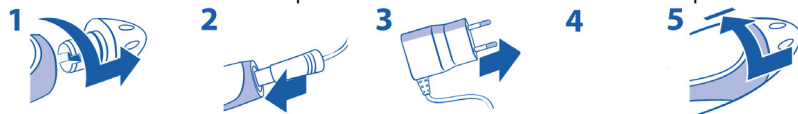
Vă mulțumim pentru că ați cumpărat un produs de calitate elvețiană, marca TRISA. Pentru a vă putea bucura cât mai mult de funcționarea sa, vă rugăm să citiți în totalitate instrucțiunile de utilizare.

### Prima operațiune/încărcarea

Citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare. Păstrați-le pentru a le putea consulta la nevoie sau pentru a le transmite unui alt utilizator. Aparatul poate fi folosit doar pentru scopul pentru care este destinat, în concordanță cu aceste instrucțiuni de utilizare. Țineți cont de instrucțiunile de siguranță! Dispozitivul nu funcționează dacă acumulatorul nu este încărcat. De aceea, înainte de prima utilizare a dispozitivului, periuța electrică trebuie încărcată conform instrucțiunilor de utilizare.

O încărcare completă permite periajul dinților aproximativ timp de o lună (3x2 min. pe zi).

Prima încărcare se va face timp de 24 de ore. Încărcările următoare complete se vor realiza în 16 ore.



4. Încărcați periuța timp de 16 ore (la prima utilizare țineți-o la încărcat 24 de ore!)
5. Închideți capacul prin rotire (conform direcției săgeții).

Încărcarea continuă nu se recomandă, pentru o utilizare eficientă și ecologică a energiei. Asigurați-vă că periuța electrică nu intră în contact cu nici un lichid în timpul încărcării. Aparatul se poate utiliza numai cu capacul montat la locul său. Folosiți periuța electrică numai cu capacul fixat. Se recomandă deconectarea de la rețea după încărcarea completă.

**IMPORTANT!** Descărcați complet acumulatorul cel puțin o dată la 6 luni folosind periuța electrică fără a o reîncărca. Această măsură va garanta acumulatorului eficiență maximă și viață îndelungată.

**Igienă** Înlocuiți capul periuței la fiecare 3 luni. După fiecare utilizare, pentru o bună igienă/funcționalitate, clătiți capul periuței și porniți aparatul sub jetul de apă de la robinet.



### Indicații pentru protecția mediului înconjurător

Acestă periuță electrică conține baterii. Aparatele electrice uzate sunt materiale valoroase, motiv pentru care locul lor nu este la gunoii menajer! Vă rugăm să ne sprijiniți și să participați la protejarea resurselor naturale și a mediului înconjurător, prin predarea acestui aparat la centrele de preluare a acestora sau la importatorul a cărui adresă o puteți găsi în acest manual.

**NOTĂ – NU ESTE POSIBILĂ ÎNLOCUIREA ACUMULATORULUI!**

### La terminare ciclului de viață al dispozitivului



Puteți returna periuța electrică TRISA Sonic Power defectă sau uzată la importatorul oficial pentru o eliminare corectă. Aparatele electrice uzate nu se aruncă la gunoii menajer! Dacă nu puteți returna periuța electrică la importator, vă rugăm să scoateți bateria din dispozitiv și să o predați unui centru de colectare baterii. Bateria trebuie să fie complet descărcată! Pentru aceasta lăsați aparatul pornit până la descărcarea completă a bateriei. Apoi desfaceți aparatul și scoateți bateria. Aparatul se distruge atunci când este deschis și își pierde garanția. Când devine inutilizabil (la finalul ciclului de viață), deschideți capacul apoi apăsați aparatul de o suprafață tare și scoateți componentele interne. Scoateți acumulatorul și tăiați firele de conectare. Luați acumulatorul descărcat și duceți-l la un centru de colectare/reciclare specializat.

**Important:** Firma producătoare nu este responsabilă pentru pagube rezultate din utilizarea incorectă a aparatului, nerespectarea instrucțiunilor de utilizare, manipularea necorespunzătoare sau datorate reparării de către persoane neautorizate și necalificate. Acest aparat nu este destinat a fi folosit de persoane (inclusiv copii) cu dizabilități fizice, senzoriale sau mentale. Utilizatorii fără experiență și care nu cunosc aparatul, sau cei cărora nu li s-au dat instrucțiunile pentru utilizator, trebuie să fie supravegheați de o persoană care răspunde de siguranța lor. Acest aparat nu se va folosi de către copii cu vârsta mai mică de 3 ani!

**Instrucțiuni de siguranță: Nu introduceți încărcătorul în lichide!** Conectați-l numai la prize de curent alternativ de 100-240V. Utilizați încărcătorul în încăperi uscate. **Nu utilizați încărcătorul lângă cada de baie cu apă, bazine cu apă sau alte containere cu lichide. Nu utilizați încărcătorul în mediul exterior.**

**Folosiți aparatul numai la temperatura camerei (0 – 40°C). Periuța electrică SonicPower este potrivită și pentru aparate dentare (brackets) sau dinți artificiali.**

Scoateți din priză încărcătorul înainte de a-l curăța. Aparatul trebuie scos din priză trăgând de ștecher și nu de cordonul de alimentare; nu răsuciți cablul. Nu scoateți aparatul din priză dacă aveți mâinile umede. Nu curățați periuța electrică în timp ce se află la încărcat. Curățați dispozitivul folosind o cârpă curată umedă. Nu folosiți agenți abrazivi și soluții chimice!

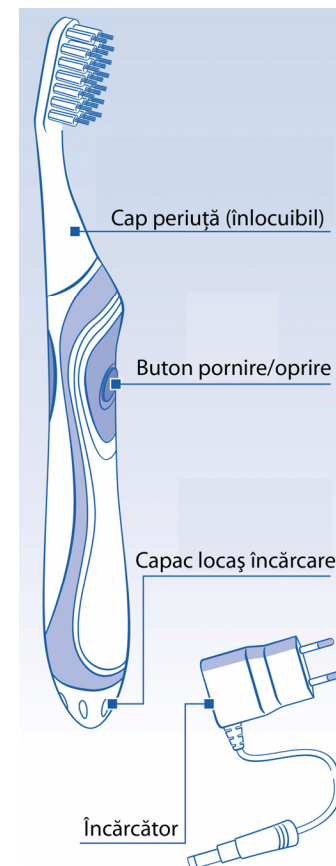
Înainte de orice utilizare, verificați starea aparatului, a încărcătorului și a cablului de alimentare, pentru ca acesta să nu prezinte crăpături sau orice alte deteriorări. Dacă există o problemă de orice fel, nu folosiți aparatul. Nu utilizați aparatul dacă cordonul de alimentare este deteriorat. Cordonul de alimentare al încărcătorului nu trebuie să intre în contact cu obiecte fierbinți sau ascuțite. Apelați la un Service autorizat TRISA pentru a verifica și/sau repara aparatul. Nu reparați singur aparatul, risc de accidentare!

**Nu introduceți periuța de dinți electrică complet în apă sau alte lichide!** Înlocuiți capul periuței dacă s-a deteriorat.

**Atenție!** Deschiderea corpului periuței electrice distruge aparatul! Orice pretenție de despăgubire pe perioada de garanție nu mai este valabilă dacă periuța electrică a fost deschisă!

Persoanele care au stimulator cardiac sau orice implant electronic ar trebui să-și întrebe doctorul înainte de a folosi acest dispozitiv.

**Garanția:** Garanția pentru acest aparat este de 2 ani, calculată de la data vânzării. Prestarea serviciului de garanție constă în înlocuirea sau repararea unui aparat care prezintă defecte materiale sau de fabricație. Serviciul de garanție nu este prestat în cazul uzurii normale, a utilizării abuzive sau necorespunzătoare, în cazul modificării stării originale a aparatului sau în cazul deteriorării aparatului de utilizator sau de persoane terțe, în cazul pagubelor cauzate de condiții externe sau de baterii și în cazul utilizării profesionale (non-casnice). Serviciul de garanție este prestat numai în cazul în care produsul deteriorat este însoțit de bonul fiscal și/sau factura de cumpărare în original. Utilizați numai periuțe de schimb originale TRISA SonicPower. Acest aparat corespunde directivelor UE cu nr. 89/336/EEC, 72/23/EEC și EU 2005/32.



1

**Fixarea periuței**

**i** Apăsați și fixați atât cât intrați, fără a efectua o mișcare de rotație.

2

**a** Aplicați pasta de dinți**b** Poziționați periuța în prima zonă a dinților de periat

3

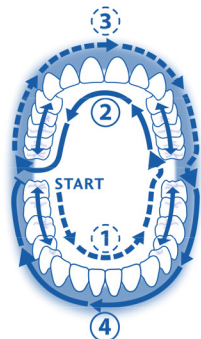
**Tehnica de periaj**

Porniți funcționarea periuței de dinți numai după ce ați introdus-o în gură, apăsând întrerupătorul.

**i**

Se folosește în aceeași manieră ca și o periuță manuală (se recomandă mișcări circulare).

4



1



Partea inferioară interioară + suprafața de masticare

2



Partea superioară interioară + suprafața de masticare

3



Partea superioară exterioră

4



Partea inferioară exterioră

5

Oprii funcționarea periuței de dinți cât timp se află în interiorul gurii

6

**Curățare și întreținere****a**

Clătiți periuța așezând-o sub jetul de apă.

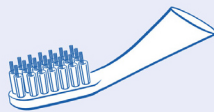
**b**

Recomandare: clătiți separat capul periuței de dinți.

**Tehnici de curățare sistematică:** Folosiți periuța în același fel în care folosiți o periuță de dinți manuală (conform recomandărilor medicilor stomatologi). Obiectivul este ajungerea la cele mai bune rezultate posibile prin folosirea unei tehnici de curățare optime și delicate. Astfel placa dentară va fi îndepărtată de pe dinți în așa fel încât să reducă riscul ca placa reziduală să cauzeze carii sau inflamații ale structurii de suport ale dintelui (gingii și oase). Acordați cel puțin 2 minute pentru curățarea dinților, conform recomandărilor medicilor stomatologi.

**Înlocuirea capului periuței electrice:** Din motive igienice, se recomandă schimbarea capului de periuță la maxim fiecare 3 luni. Seturi de rezervă găsiți la magazinele de specialitate.

**Curățarea aparatului:** După fiecare utilizare, pentru a asigura funcționarea igienică și corectă, clătiți capul periuței sub un jet de apă caldă. Curățați foarte bine periuța detașabilă. Nu folosiți agenți abrazivi!

**TRISA Pro Interdental****TRISA Complete Protection****TRISA Young Edition**

**Capetele de schimb disponibile sunt următoarele:**

**Trisa Pro Interdental** - Sistemul inovator de filamente etajate permite curățarea concomitentă a spațiului interdental (filamente lungi, foarte subțiri) și a suprafețelor plane ale dintelui (firele scurte).

**Trisa Complete Protection** - Elimină eficient placa dentară, protejând atât dinții cât și gingia.

**Trisa Young Edition** - Cap compact cu filamente pe 2 nivele, care permit o curățare eficientă a dinților, inclusiv în zonele greu accesibile.

**Trisa**  
OF SWITZERLAND

**Sonic  
power**

Produs dezvoltat și fabricat în Elveția, cu ajutorul specialiștilor elvețieni în stomatologia preventivă și a celor din Clinici Universitare Elvețiene.  
Producător: TRISONIC, ELVEȚIA

Unic importator în România: ZASS Romania srl (CUI: RO15328988), 547605, Ungheni nr. 40 A, jud. Mureș, România  
Telefon / Fax: 0265-262870, 0265-269209, www.zassromania.ro, www.trisaelvetia.ro, office@zass.ro, office@trisaelvetia.ro